

On m'appelle à régner

Mondialisation, pouvoirs et rapports de genre

Textes réunis par Fenneke Reysoo
et Christine Verschuur

Les colloques genre de l'iuéd – Collection Yvonne Preiswerk



DDC, Direction du développement et de la coopération
Département fédéral des affaires étrangères, Berne

Commission suisse pour l'Unesco, Berne

iuéd, Institut universitaire d'études du développement, Genève

2003

TABLE DES MATIÈRES

Fenneke REYSOO et Christine VERSCHUUR Mondialisation, pouvoirs et rapports de genre Introduction de la problématique	13
Fenneke REYSOO Introduction	21
« Pouvoirs, citoyenneté et développement » Les différentes approches de la gouvernance	
Germán SOLINÍS La gouvernance : une alternative incertaine pour la coopération multilatérale*	27
Jean-François CUÉNOD Gouvernance dans la coopération suisse : comment promouvoir l'accès des groupes marginaux aux opportunités offertes par la mondialisation	49
Jules FALQUET « Genre et développement » : une analyse critique des politiques des institutions internationales depuis la Conférence de Pékin*	59
« Face-à-face » Action collective et recherche-action sur gouvernance et genre	
Alejandra FLORES La <i>Coordinadora</i> : la femme dans la guerre de l'eau à Cochabamba*	91

* Ces articles, traduits en français (sauf ceux de Germán Solinís, Jules Falquet et Marina Decarro parus en français), sont reproduits intégralement ou partiellement dans Christine Verschuur et Fenneke Reysoo, *Genre, pouvoirs et justice sociale*, Cahiers Genre et Développement n° 4, Genève: iuéd-efi; Paris: L'Harmattan, 2003, 283 p.

Mohamadou ABDOUL
Les transformations des rapports de genre et l'accès au pouvoir
dans le quartier de Santhiaba, Sénégal 93

Christine VERSCHUUR
Transformations des relations de pouvoir entre hommes
et femmes: du niveau domestique au quartier 105

Rina SEN GUPTA
Ensuring Accountability of the Local Health Authorities
and Health Service Providers to People,
Specially Women in Bangladesh* 117

**« Manières de voir, manières de faire »
Stratégies politiques et application des décisions**

Elisabeth REUSSE-DECREY
Quelques réflexions d'une ancienne Présidente du Parlement
de la République et canton de Genève 139

Sonja LOKAR
Women Can Do It* 145

Verónica ZEBADÚA YÁÑEZ
Una introducción a los presupuestos sensibles al género* 159

« Etoiles et toiles »

Mouvements de base, perspectives féministes et interactions local-global

Nahda SH'HADA
The Palestinian Women's Movement: New Realities/Old Concerns 177

Marina DECARRO
Quelques réflexions personnelles au retour de Porto Alegre
sur la Marche mondiale des femmes, le Forum social et la
place des femmes dans le mouvement altermondialiste* 189

* Voir note page 9.

Cosme Gosshé MEKPO	
Les amazones face à l'ordonnancement social	199
Richard MURAGWABUGABO	
Femmes burundaises et effets de la mondialisation, Evolutions différentes en milieu rural et urbain	207
Marie-Brigitte NKKO MABANTULA	
Travailler pour se libérer	215
SANDRA WALTER	
Genre, gouvernance et environnement urbain en Inde: le cas du Kerala	221
Joanna KERR	
How can international women's movements influence the main centres of decision making?*	225
<i>Traduction française</i>	
Comment les mouvements internationaux de femmes peuvent-ils avoir une influence sur les principaux centres de décisions?	233

Synthèse

Isabel YÉPEZ	
Résumés des interventions	243

Annexe

Biographies	251
-------------	-----

* Voir note page 9.